

Salt & Pepper Grinder
ソルト&ペッパーグラインダー
SG-3J

取扱説明書



※ 写真はイメージです

保証書付

- このたびはクイジナート ソルト&ペッパーグラインダー SG-3Jをお買い上げいただき、まことにありがとうございます。この取扱説明書をよくお読みのうえ、正しくお使いください。お読みになった後は本機のそばなど、いつもお手元においてご使用ください。
- この取扱説明書は裏表紙に保証書が付いています。必ずお買い上げ日、お客様名、販売店名などの記入をお確かめのうえ、販売店からお受け取りください。
- 本取扱説明書の記載内容は、改良のため予告なく変更する場合があります。
- 本製品は日本国内専用に設計されていますので、国外での使用はできません。
FOR USE IN JAPAN ONLY.

もくじ

安全上のご注意.....	1～3
使用上のご注意.....	3
廃棄について	3
各部のなまえ	4
充電の仕方	5
お使いになる前に	6
使い方	7～9
カバーを使用する場合.....	9
挽き具合の調整.....	9
お手入れ	9
保証とアフターサービス	10
仕様・保証書	裏表紙

安全上のご注意 **必ずお守りください**

- ご使用になる前にこの「安全上のご注意」をよくお読みのうえ、正しくお使いください。
- ここに示した注意事項は、安全に関する重大な内容を記載していますので、必ず守ってください。
- 表示と意味は次のようになっています。

警告

誤った取り扱いをすると、人が死亡
または重傷などを負う可能性が想定
される内容を示します。

注意

誤った取り扱いをすると、人が傷害
を負ったり、物的損害*の発生が想定
される内容を示します。

本文中の絵表示の意味

図の中や近傍に具体的な指示／禁止内容
が表記されています。



△は、注意（警告を含む）を示し
ます。



⊘は、してはいけない「禁止」の
内容です。



●は、必ず実行していただく「強制」
の内容です。

※ 物的損害とは、家屋、家財および家畜、ペットにかかわる拡大損害を示します。

安全上のご注意

必ずお守りください

⚠ 警告



絶対に分解・修理・改造は行わない。

発火したり、異常作動をしてけがをするおそれがあります。



ぬれた手で、電源プラグの抜き差しはしない。

感電の恐れがあります。



電源コード・電源プラグを破損するようなことはしない。

傷つけたり、加工したり、熱器具に近づけたり、無理に曲げたり、ねじったり、引っ張ったり、重い物を載せたり、束ねたりしない。

傷んだまま使うと、感電・ショート・火災の原因になります。

電源コードや電源プラグが傷んだり、コンセントの差し込みがゆるいときは使用しない。

感電・ショート・火災の原因になります。

コンセントや配線器具の定格を超えて使用しない。

たこ足配線などで定格を超えると発熱による火災の原因になります。



交流100～240Vで使用する。

火災・感電の原因になります。



本体、電源コード、端子、充電スタンドを水などの液体につけたり、かけたりしない。

ショート・感電の原因になります。



電源プラグのほこりなどは定期的に取る。

プラグにほこりなどがたまると、湿気などで絶縁不良となり、火災の原因になります。

● プラグを抜き、乾いた布でふいてください。

電源プラグは根元まで確実に差し込む。

差し込みが不完全な場合、感電・発熱による火災の原因になります。

● 傷んだプラグ・緩んだコンセントは使わないでください。

異常・故障時には直ちに使用を中止し、電源プラグを抜く。

発煙・発火・感電の原因になります。

異常・故障例

● 電源プラグ・コードが異常に熱くなる。

● 電源コードに傷がついたり、通電しなかったりする。

● 本体が正常に動かない。

● 本体が変形したり、異常に熱い。

● 使用中に異常な音がする。

バッテリーから漏れた液が皮膚や衣服に付着した場合は、直ちに水で洗い流し、医師の相談を受ける。また、目に入った場合は、こすらずに水で洗ったあと直ちに医師の診断を受ける。

傷害のおそれがあります。



調理以外の用途で使用しない。

故障・火災の原因になります。

安全上のご注意 **必ずお守りください**

注意



使用前に製品に破損や異常がないか確認する。

けがの原因になります。

電源プラグを抜くときは、コードを持たずに、必ず先端の電源プラグを持って引き抜く。

感電・火災の原因になります。



不安定な場所に置かない。

けがの原因になります。

使用上のご注意

- 製品に強い衝撃を与えたり、振動させたり投げたりしないでください。
- 製品を高温・多湿の場所やほこりの多い場所には保管しないでください。
(バッテリー劣化や不具合の原因)
- 本体や充電スタンドを流し台の近くなど、水の中に落ちる恐れのある場所に置かないでください。また、使用しないときは、乾燥した場所に保管してください。
- 水洗いや食器洗い乾燥機で洗わないでください。(故障の原因)
- 湿り気の多い場所での使用や保管は避けてください。(故障の原因)
- 屋外で使用しないでください。(故障の原因)
- 業務用として使用しないでください。(故障の原因)
- 使用を禁止しているソルトやホールペッパーは使用しないでください。(故障の原因)
(6ページ参照)

廃棄について

- この製品はニッケル水素電池を使用しています。
ニッケル水素電池はリサイクル可能な貴重な資源です。本製品を廃棄するときは、家庭のごみと一緒に廃棄せず、廃棄する地域の行政、自治体の指示に従い、適切な方法で廃棄してください。



各部のなまえ

本体

カバー

充電スタンドに置かないときは、上下ミルのいずれかに取り付けます。1TSP（ティースプーン1杯分）の目盛り付き。

グリップケース

人間工学に基づき快適で使いやすい設計です。

ON/OFFボタン

押している間だけ動作します。



ミル

コンテナ

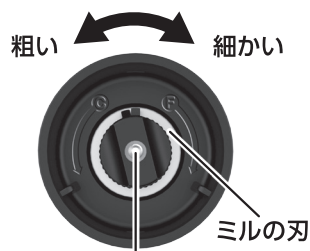
透明なので中身を確認することができます。

下に向けているコンテナのみグラインドがおこなわれますので、グラインドしたいコンテナを下に向けてください。



ミル

ミルの底部



グラインドダイヤル

粗挽き～細挽きを設定できます。

充電スタンド

スパイスキャッチャー

取り外して、残ったスパイスを簡単に廃棄できます。

充電スタンド

本体を置いて充電します。

充電ランプ

充電中は赤色、充電が完了すると青色に点灯します。



AC/DCアダプター

※写真にはありません

充電の仕方

- 1** スパイスキャッチャーを充電スタンドに取り付けます。



- 2** AC/DC アダプターの端子を持ち、しっかりと固定されるまで充電スタンドの背面に垂直に差し込みます。

お願い 充電スタンドにAC/DCアダプターの端子を差し込むときは、コンセントから電源プラグを抜いてください。



- 3** 本体をしっかりと持ち、上向きに立てます。
本体前面にある「Cuisinart」のロゴが正しく読める方向になっているときが、上向きの状態です。



- 4** 本体を充電スタンドに置き、本体背面の凹部を充電スタンドの凸部にしっかりとめ込みます。

充電時、カバーが下のミルに付いていると充電できません。上のミルに付けてください。



5

AC/DC アダプターのプラグをコンセントに差し込むと充電が始まります。

- 充電中は、充電ランプが赤色に点灯します。
- 充電が完了すると、充電ランプが青色に点灯します。

充電ランプ



※ 画像はイメージです



ポイント

充電およびバッテリー寿命について

- 本製品には、ニッケル水素電池が搭載されています。
- フル充電時の動作時間は最大20分です。使用状況によって異なりますが、グラインドにかかる時間は約5秒程度です。
- バッテリーの充電が完全になくなった場合、フルに充電するのに8～13時間かかります。
- 充電済のバッテリーは1ヶ月あたり総充電量の約30%自然放電します。
- バッテリーは使用とともに劣化していくため、充電してもバッテリーの性能を向上することはできません。バッテリーを長持ちさせるため、ときどき充電スタンドのプラグを抜き、バッテリーが完全に放電して動作が停止するまで使用することをおすすめします。完全に放電したら、もう一度充電スタンドをコンセントに接続して13時間または一晩充電してフル充電してください。2～3ヶ月ごとにこの手順を繰り返しておこなうことをおすすめします。

お使いになる前に

ソルトとホールペッパー（塩とコショウ）について

- ソルトやホールペッパー以外のスパイス類を挽かないでください。詰まりなどの原因になります。
- 粒の直径が2～5mm以外のものは挽くことができませんので、コンテナに入れないでください。
- ソルト（塩）は、クリスタルソルト、岩塩、湿り気のない塩を使用してください。ピンク岩塩、海塩、湿り気のある塩などの湿気や鉱物を含んでいる塩は使用しないでください。故障の原因になります。
- ホールペッパーは、ブラック・ホワイト・グリーンペッパーを使用してください。ピンクペッパー、その他のスパイスは使用しないでください。故障の原因になります。
- すでに粉状になった塩、コショウは使用しないでください。故障の原因になります。
- コンテナにソルトやホールペッパーを入れ過ぎるとコンテナにグリップケースを正常にセットできなくなる可能性があります。

使い方

お願い 初めてお使いになるときは、バッテリーをフル充電してから使用してください。
(フル充電には13時間ほどかかります。)

- 1** 本体と取り外し可能なすべての部品を、清潔で平らな場所に置きます。
組み立てる前に、すべての部品がきれいで乾燥していることを確認してください。
- 2** コンテナを本体から取り外し、ソルトやホールペッパーを入れます。(コンテナに対して6割程度まで)

- 3** コンテナの ▲マーク とグリップケースの ▼マーク を合わせて取り付けます。
垂直に立てて、グリップケースの底にコンテナを取り付けてください。

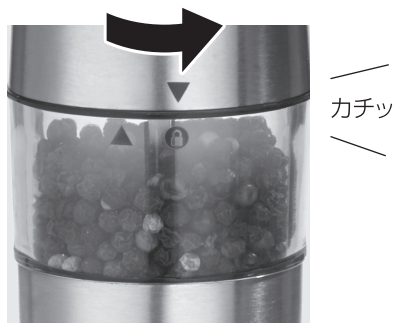


- 4** コンテナとグリップケースを軽く押し合わせます。
こうすることでしっかりと固定されます。



- 5** グリップケースの ▼マーク がコンテナの ㊦ マーク に合うまで本体を回して固定します。

カチッと音がするまでしっかり回してください。



- 6** 2つ目のコンテナを取り付けるときは、上下を逆さまにし、**1** ～ **5** の組み立て手順を繰り返します。



- 7** グラインドしたい方のコンテナを下に向けて、本体中央の ON/OFF ボタンを押し、グラインドを始めます。

ON/OFFボタン

下に向けているコンテナのみグラインドがおこなわれます。

上部のコンテナも回転しますが、実際にはグラインドされません。



ミルの刃にコショウなどが詰まってしまった場合

下記の㊦もしくは㊧をおためしてください。

- ㊦ 本体を上下逆さまにして、ON/OFFボタンを押しながらやさしく本体を振ります。
- ㊧ グラインドダイヤルを反時計回りに回し、粗挽きに設定した後、詰まっているコショウが取れるまでミルを作動させます。

お願い 使用を禁止しているソルトやホールペッパーは詰まりの原因となるため、使用しないでください。(6ページ参照)

カバーを使用する場合

1 カバーの凹部をコンテナの凸部に合わせて取り付けます。

2 カバーの上面がコンテナに平らに収まるまで押し合わせます。

カバーを取り付けたままグラインドすることができ
るので、挽きたてを調理に使うことも可能です。



挽き具合の調整

- ミル底部にあるグラインドダイヤルを使って、細挽きから粗挽きまで挽き具合を調整できます。
- 時計回りに回すとより細かく、反時計回りに回すと、より粗く挽けます。



お手入れ

お願い 故障・劣化・変形の原因になります。

- シンナー・ベンジン・磨き粉や金属タワシ、化学ぞうきんなどは使わないでください。

本体と充電スタンド

コンテナおよび本体、充電スタンドは、固く絞った布で拭いた後、乾かしてください。また、よく乾いたことを確認してからソルトやペッパーをコンテナに入れてください。さびや故障の原因になります。

- 本体は水洗いできません。水につけたり、水をかけたりしないでください。
- 食器洗浄乾燥機は使用しないでください。
- 本体内部やバッテリー接触部（本体背面の凹部と充電スタンドの凸部）は濡らさないでください。

保証とアフターサービス

必ずお読みください

修理・お取り扱い・お手入れなどのご相談はまず、お買い上げの販売店へお申し付けください。

転居や贈答品などでお困りの場合は…

- 修理は当社「修理センター」へ
- 使い方・部品・ご購入などのお問い合わせは、当社「カスタマーサービス係」へ

保証書(裏表紙をご覧ください)

お買い上げ日・販売店名などの記入を必ず確かめ、お買い上げの販売店からお受け取りください。よくお読みのと保管してください。

保証期間：お買い上げ日から

本体1年間 ※付属品の保証はございません。

修理を依頼されるとき

●保証期間中は

保証書の規定に従って、お買い上げの販売店が修理受付させていただきますので、恐れ入りますが、製品に保証書を添えてご持参ください。なお、直接当社修理センター、当社カスタマーサービス係に送付した場合の送料はお客様負担となります。確認のため、修理内容を事前に当社修理センターまでご連絡くださることをお勧めいたします。

●保証期間を過ぎているときは

ご要望により有償修理させていただきます。

ご連絡いただきたい内容	
品名	ソルト&ペッパーグラインダー
品番	SG-3J
お買い上げ日	年 月 日
故障の原因	できるだけ具体的に

コンエアージャパン合同会社 お客様ご相談窓口のご案内

修理・お取り扱い・お手入れなどのご相談は、まずお買い求めの販売店へお申し付けください。

転居や贈答品などでお困りの場合は、製品名・品番をご確認のうえ下記窓口へ

修理ご相談窓口

コンエアージャパン 修理センター



0120-137-240

受付時間：9:30～18:00

(土・日・祝祭日・年末年始などの長期連休をのぞく)

修理品のお送り先は修理センターでの受付時にご案内申し上げます。

使い方・部品・保証などのご相談窓口

コンエアージャパン カスタマーサービス係



0120-191-270

受付時間：9:00～12:00 13:00～17:30

(土・日・祝祭日・年末年始などの長期連休をのぞく)

ご相談窓口におけるお客様の個人情報のお取り扱い

コンエアージャパン合同会社およびその関係会社は、お客様の個人情報やご相談内容を、ご相談への対応や修理、その確認などのために利用し、その記録を残すことがあります。また、個人情報を適切に管理し、修理業務などを委託する場合や正当な理由がある場合を除き、第三者に提供しません。お問い合わせは、ご相談された窓口にご連絡ください。

仕様

品名：ソルト&ペッパーグラインダー
形名：SG-3J

電源	100-240V 50/60Hz AC/DC アダプター
出力	DC6.5V 180mA
電池種類	ニッケル水素電池
外形寸法(約)	ソルト&ペッパーグラインダー：直径 60 ×高さ 250 (mm) 充電スタンド：幅 91 ×奥行 107 ×高さ 130 (mm)
質量(約)	535g (AC/DC アダプター、充電スタンドを除く)

- 製品のデザインは改善のため予告なく変更することがあります。
- 製品の色は印刷物に比較して実際の色と少し異なる場合があります。
- イラストは簡略して表現してあるため実際の製品と多少異なります。

愛情点検



長年ご使用のソルト&ペッパーグラインダーの点検を!

こんな症状はありませんか？

- ご使用中、コード・電源プラグが異常に熱くなる。
- コードを折り曲げると通電したりしなかったりする。
- 通電中に異常な音がする。
- その他の異常・故障がある。

使用中止

電源プラグを抜き、故障や事故防止のため、販売店、または当社まで点検・修理をご相談ください。

IB-SG3J-01-1710